



Distr.  
LIMITED

FCCC/CP/2002/L.5  
31 October 2002

ARABIC  
Original: ENGLISH

## الاتفاقية الإطارية بشأن تغير المناخ



مؤتمر الأطراف

الدورة الثامنة

نيودلهي، ٢٣ تشرين الأول/أكتوبر - ١ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٢

البند ٩ من جدول الأعمال

### تقرير المجلس التنفيذي لآلية التنمية النظيفة

مشروع المقرر -/م أ-٨

تقديم التوجيه للمجلس التنفيذي لآلية التنمية النظيفة

إن مؤتمر الأطراف،

إذ يشير إلى مقرريه ٧/أ-١٥ و ٧/أ-١٧،

وإذ يحيط علماً مع التقدير بالتقرير الأول للمجلس التنفيذي لآلية التنمية النظيفة<sup>(١)</sup>، وإذ يشجع المجلس التنفيذي على مواصلة تقديم التقارير عن أنشطته، بما في ذلك عن تنفيذ أحكام المادتين ٢٦ و ٢٧ من النظام الداخلي الوارد في المرفق الأول بهذا المقرر<sup>(٢)</sup>،

(١) FCCC/CP/2002/3 و Add.1.

(٢) يرد المرفق الأول في إضافة لهذه الوثيقة.

وإذ يعرب عن تقديره للمجلس التنفيذي على نجاحه في إنجاز جميع عناصر برنامج العمل المدرجة في المقرر ١٧/م أ-٧ وعلى جهوده الرامية إلى إقامة حوار مع الجمهور وتبادل المعلومات معه،

١ - يقرر، وفقاً لأحكام المقرر ١٧/م أ-٧ ومرفقه، ما يلي:

(أ) أن يعتمد النظام الداخلي للمجلس التنفيذي الوارد في المرفق الأول بهذا المقرر؛

(ب) أن يشجع المجلس التنفيذي على إبقاء نظامه الداخلي قيد الاستعراض، وأن يقوم، إن دعت الضرورة إلى ذلك، بتقديم توصيات، وفقاً لأحكام الفقرة ٥ (ب) من مرفق المقرر ١٧/م أ-٧ بشأن ما قد يتعين إجراؤه من تعديلات للنظام الداخلي أو إضافات عليه حفاظاً على كفاءة أدائه وفعالته وشفافيته؛

(ج) أن يعتمد الطرائق والإجراءات المبسطة لأنشطة مشاريع آلية التنمية النظيفة الصغيرة النطاق الواردة في المرفق الثاني بهذا المقرر<sup>(٣)</sup>؛

(د) أن يخوّل المجلس التنفيذي اعتماد الكيانات التشغيلية وتسميتها، مؤقتاً، ريثما يتولى تسميتها مؤتمر الأطراف في دورته القادمة؛

(هـ) أن يثني على المجلس التنفيذي والأمانة لتقديمهما آخر ما استجد من معلومات عن الاحتياجات التشغيلية لآلية التنمية النظيفة، كمعلومات عن إجراءات اعتماد الكيانات التشغيلية وعن وثيقة تصميم مشاريع آلية التنمية النظيفة المتاحة بجميع اللغات الرسمية للأمم المتحدة في موقع الأمانة على الإنترنت<sup>(٤)</sup>، وفي القرص الحاسوبي المدمج لآلية التنمية النظيفة (CDM CD-ROM)؛

(و) أن يوجه نظر كل طرف يرغب في المشاركة في أنشطة مشاريع آلية التنمية النظيفة إلى الحاجة إلى تعيين سلطة وطنية محددة، وأن يتيح للعامة إمكانية الاطلاع، بواسطة موقع الأمانة في الإنترنت، على ما يتصل بإنشاء هذه السلطة من معلومات؛

(ز) أن يكرر دعوته للأطراف إلى تمويل المصروفات الإدارية المتصلة بتشغيل آلية التنمية النظيفة عن طريق تقديم التبرعات إلى الصندوق الاستئماني للأنشطة التكميلية لاتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ؛

---

(٣) يرد نص المرفق الثاني في الوثيقة FCCC/CP/2002/3، المرفق الثاني.

(٤) عنوان الموقع <http://unfccc.int/cdm/index.html>.

٢- يوصي مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في بروتوكول كيوتو أن يعتمد في دورته الأولى مشروع المقرر الوارد أدناه.

### مشروع المقرر -/م إأ-١

#### تقديم التوجيه للمجلس التنفيذي لآلية التنمية النظيفة

إن مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في بروتوكول كيوتو،

لما كان على علم بمقرريه -/م إأ-١ (الآليات)، و-/م إأ-١ (المادة ١٢)،

وعلماً منه بالمقررين ٧-أ/م و ١٧-أ/م،

يقرر تأكيد ما اتخذ من إجراءات عملاً بأحكام المقرر -/م إأ-٨ ووضع هذه الإجراءات موضع التنفيذ

التام.

-----